



Ա Ն Ա Հ Ի Տ



ԵՈԹԵՐՈՐԴ ԶՐԶԱՆ

ԲԱՅԱՆՈՐԴԱԳԻՆԸ ՊԵՏՏ Է ԿԱՆԽԻԿ ՎՃԱՐՆԷԼ

ԱՆԱՀԻՏԸ աւարտեց իր վեցերորդ չմանը եւ կը մտնէ եօթներորդը :

ԱՆԱՀԻՏԻ գլխաւոր նպատակն եղած է միշտ՝ նպաստել, իր ուժերուն ու միջոցներուն շտապովը, հայ ժողովրդին բարոյական ու մտաւորական զարգացմանը : Պիտի շարունակէ այսուհետեւ, առեւելք քան երեւոյ եռանդով, իր ջանքերը նուիրել այդ էական նպատակին :

Պիտի նրատարակէ 1. Խնամուած ու մանրակրկիտ ուսումնասիրութիւններ՝ տղգային, գրական, գեղարուեստական, պատմական, իմաստասիրական, գիտական, ընկերական հարցերու վրայ : 2. Գնահատական ու կենսագրական յօդուածներ եւրոպական գրականութեան ու արուեստի մեծ դէմքերու եւ յատկանշական շարժումներու մասին, եւ թարգմանութիւններ արեւմտեան գրականութեան հատընտիրէ վերջու : 3. Ուսումնասիրութիւններ արեւելեան գրականութեանց մասին, եւ թարգմանութիւններ արեւելեան գրականութեան գեղեցիկ հատուածներու : 4. Բանաստեղծութիւններ, վիպակներ, հին ու նոր կենսագի պատկերներ, քննական քրոնիկներ ժամանակակից հայ գրական ու գեղարուեստական բնորոշ երեւոյթներու մասին եւն. եւն.:

ԱՆԱՀԻՏԻ խմբագրութիւնն այս առթիւ իր խորին շնորհակալութիւնը կը յայտնէ այն բոլոր աշխատակիցներուն որոնք հաճեցան ազնուաբար աջակցել եւ այսուհետեւ ալ պիտի աջակցին իր ջանքերուն եւ որոնց թիւն այժմ կը ստուարանայ քանի մը նոր ու կարեւոր աշխատակիցներով : Մեր ծրագրին համակցող եւ մեր ստանձնած գործին կարեւորութիւնն զգացող ուղիք լուրջ մարդի ալ՝ իթէ իրենց աջակցութիւնն ուզեն բերել կցել մեր ջանքերուն, ժառանգեալն ըլլալ որ ԱՆԱՀԻՏԻ մէջ պիտի գտնեն եղբայրական հարաբերակցութիւն : ԱՆԱՀԻՏԸ ազնուագետ, անձկամիտ ու ստանձնափակ նրատարակութիւն մը չէ : Խմբագրութիւնն ունի իր որոշ համագործակցող, ձգտումները եւ ուղղութիւնը՝ ամէն անգամ հարցերու մէջ, բայց եւ սիրով կը նիւժրելակալէ տարբիւր ձգտումներէ ներշնչուած յօդուածներ, պայմանով որ լրջութեամբ եւ անկեճծութեամբ յղացուած ըլլան եւ պրակտի վայելուչ ձեւով արտայայտուած : Ըն անձնիւր տղիտակից միմիայն իր յօդուածին պատասխանատուութիւնն ունի :

Կը խնդրենք մեր բաժանորդներէն որ միանգամ ընդ միշտ ընթերցեն իւր ԲԱՅԱՆՈՐԴԱԳԻՆԸ Ի ԿԱՆԽԻԿ ՎՃԱՐՆԷԼ, — կը խնդրենք մեր գործակալներէն որ իրենց ծանօթութեամբ մէջ փոխանակեն ԸԼԱՆՆ որքան կարելի է :

Մեր ընթերցողներէն կամ բաժանորդներէն անոնք որ նինքն բաժանորդ գտնեն եւ քանակ գինները կանխիկ գանձելով մենք հասցեն, արեւի ստանան ձեռագրեր Անգիսթ 1906ի քաղաք թիւերը. անոնք որ տալ բաժանորդ գտնեն արեւի ստանան ձեռագրեր 1906ի եւ 1906ի Անգիսթ 9-ը « Պէտիքայնալի հասերն ու քերթուածները » :

ՄԱՏԵՆԱԴԱՐԱՆ ԱՆԱՀԻՏ

- Թիւ 1. — Անարդ Յրանս . Նպիկուրի պարտեզը , (Հատուածներ) , Թարգմանեց Ա. Զօպանեան ,
հեղինակին կենդանադրով . Գին 1 ֆրանք .
- Թիւ 2. — Ալֆրէս Տը Վիենիի Փերբուածները , հեղինակին կենդանադրով , Թարգմանեց Ա. Զօ-
պանեան : Գին 1 ֆրանք .
- Թիւ 3. — Օմար Խայրամի Քառեակները , ըննական ուսումնասիրութեամբ մը պարկերէն ընա-
դրէն Թարգմանեց Գ. Փառնակ . Գին 3 ֆրանք .

ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆ « ԱՆԱՀԻՏ »Ի

- Թիւ 1. — Նահապէս Դուլսիի Իիւանը , սիրոյ երգեր , խրատական եւ ալլաբանական երգեր , պան-
գուխի երգեր . Գնական ուսումնասիրութեամբ մը հրատարակեց Ա. Զօպանեան . 3. ֆր.
- Թիւ 2. — Մկրտիչ Գեշիկըաշէանի Փերբուածներն ու ճառերը , ծանօթագրութիւններով հրա-
տարակեց Ա. Զօպանեան . 4 ֆր. 50

ՅՐԱՏԱՐԷՆ ԳՐԳԻՐ

LES MASSACRES D'ARMENIE, témoignage des victimes; recueil de lettres, traduites en français par A. TCHOBANIAN: préface de GEORGES CLEMENCEAU, Librairie du Mercure de France. 3 ֆր. 50

L'ARMENIE, SON HISTOIRE, SA LITTÉRATURE, SON RÔLE EN ORIENT, par A. TCHOBANIAN, avec une introduction d'ANATOLE FRANCE. Librairie du Mercure de France, 1 ֆր.

ZEITOUN, DEPUIS LES ORIGINES JUSQU'À LA GRANDE INSURRECTION DE 1895 par ACHASSI: Traduction française d'A. TCHOBANIAN: préface de VICTOR BEBARD Librairie du Mercure de France. 3 ֆր. 50

POÈMES ARMÉNIENS ANCIENS et MODERNES, traduits en français par A. TCHOBANIAN, et précédés d'une étude de GABRIEL MOUREY sur la Poésie et l'Art arméniens, 2 ֆր.

CHANTS POPULAIRES ARMÉNIENS, traduction française avec une introduction par A. TCHOBANIAN; préface de PAUL ADAM. Librairie Paul Ollendorff.

Ouvrage couronné par l'Académie Française

3 ֆր 50

ԱՆԱՀԻՏ Ի բաժանորդագրութեան պայմանները

Անանիսը կը հրատարակուի ամիսը անգամ մը :

Բաժանորդագրինն է տարեկան՝ 10 ֆրանք (Ֆրանսա), 12 ֆրանք (օտար երկիրներ), 2 տուլար (Ամերիկա), 5 բուպլի (Ռուսիա) :

Վեցամսեայ՝ 5 ֆրանք (Ֆրանսա), 6 ֆրանք (օտար երկիրներ), 1 տուլար (Ամերիկա), 3 բուպլի (Ռուսիա) :

Յօգուած եւ բաժանորդագրին զրկել հետեւեալ հասցէին ,

A. TCHOBANIAN

17, Rue La Bruyère

Paris

« ԱՆԱՀԻՏ » Ի ԳՈՐԾԱԿԱՆՆԵՐԸ

Բազու	Տիկին Մարի Սունդուկեանց
Ռուսնուք	Պարոն Գառնիկ Մազմանեան
Գահիրէ	» Մինրան Արզարեան
Ֆիլիպէ	» Թագուր Հինդլեան
Թեհրան	» Լեւոն Բաբայեանց (Տեւուշ Թեհրանի Հայոց երկսեռ դպրոցներուն)
Նիւ-Եօքք	» Պետրոս Գաբրիէլեան
Ուօքեկըն	» Տ. Մսանեան
Իսթ Բէմպրիճ	» Գաբրիէլ Մուշէղեան
Իսթ Ուօթըրթաուն	» Կ. Մալխասեան
Սէնթբըլ Փօլս	» Նշան Մինասեան
Չիքագօ	» Ս. Մուրատեան
Նեշուէ	» Յ. Աբողեան
Ռաթըր	» Մինաս Գաբրիէլեան
Ֆրէզնօ	» Գ. Նալպահեան
Դաւրէժ	» Մ. Զարաֆեան
Պաթմոմ	» Մամա Գանեան
Նիւ Պրիթէյն	» Յ. Մաչաքչեան
Փրովիտէնս	» Աւագ Կարապետեան
Թիֆլիս (Կա շրջակայք)	» Սեդրակ Կիւրապետեան

(Վանքի պեղումով, տուն Թակաջան-
եանի, N. 15)

Imprimeur. E. BOULANGER, 18, rue des Capucins, Paris.